



Vijeće
Europske unije

Bruxelles, 16. rujna 2025.
(OR. en)

11281/25
COR 2

Međuinstitucijski predmet:
2025/0144 (NLE)

IXIM 155
JAI 1031
ENFOPOL 254
CRIMORG 129
JAIEX 73
AVIATION 93
DATAPROTECT 149
N 56

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet: Sporazum između Europske unije i Kraljevine Norveške o prijenosu podataka iz evidencije podataka o putnicima (PNR) u svrhu sprečavanja, otkrivanja, istrage i kaznenog progona kaznenih djela terorizma i teških kaznenih djela

Stranica EU/NO/hr 13 zamjenjuje se priloženom stranicom.

- (c) analiziranjem podataka iz PNR-a u svrhu ažuriranja, testiranja ili određivanja novih kriterija koje treba koristiti u procjenama koje se provode na temelju članka 7. stavka 1. točke (b) kako bi se identificirale sve osobe koje bi mogle biti uključene u kazneno djelo terorizma ili teško kazneno djelo.

ČLANAK 7.

Procjena u stvarnom vremenu

1. Pri provođenju procjene iz članka 6. točke (a) norveški PIU može:
 - (a) usporediti podatke iz PNR-a samo s bazama podataka o osobama ili predmetima koji se traže ili za koje postoji upozorenje u skladu s pravilima Unije, međunarodnim pravilima i nacionalnim pravilima koja se primjenjuju na takve baze podataka; i
 - (b) obrađivati podatke iz PNR-a u skladu s unaprijed utvrđenim kriterijima.
2. Norveška osigurava da su baze podataka iz stavka 1. točke (a) ovog članka nediskriminirajuće, pouzdane, ažurirane i ograničene na one koje nadležna tijela Norveške upotrebljavaju u vezi sa svrhama utvrđenima u članku 5. i koje su relevantne za svrhe utvrđene u tom članku.
3. Norveška osigurava da se svaka procjena podataka iz PNR-a iz stavka 1. točke (b) ovog članka temelji na nediskriminirajućim, specifičnim i pouzdanim unaprijed utvrđenim modelima i kriterijima kako bi se norveškom PIU omogućilo da dođe do rezultata koji ukazuju na pojedince za koje bi se moglo opravdano posumnjati da su uključeni u kaznena djela terorizma ili teška kaznena djela ili u njima sudjeluju. Norveška osigurava da se ti kriteriji ni u kojem slučaju ne temelje na rasnom ili etničkom podrijetlu osobe, njezinim političkim mišljenjima, vjeri ili filozofskim uvjerenjima, članstvu u sindikatu, zdravstvenom stanju, spolnom životu ili seksualnoj orijentaciji.